This ocumen

ÕHUSÕIDUKITE MAAPEALSED TEENINDUSSEADMED. ERINÕUDED. OSA 3. KONVEIERIRIHMAGA SÕIDUKID

Aircraft ground support equipment - Specific requirements - Part 3: Conveyor belt vehicles





EESTI STANDARDI EESSÕNA

NATIONAL FOREWORD

See Eesti standard EVS-EN 12312-3:2017 sisaldab Euroopa standardi EN 12312-3:2017 ingliskeelset teksti.

This Estonian standard EVS-EN 12312-3:2017 consists of the English text of the European standard EN 12312-3:2017.

Standard on jõustunud sellekohase teate avaldamisega EVS Teatajas

This standard has been endorsed with a notification published in the official bulletin of the Estonian Centre for Standardisation.

Euroopa standardimisorganisatsioonid on teinud Euroopa standardi rahvuslikele liikmetele kättesaadavaks 11.01.2017. Date of Availability of the European standard is 11.01.2017.

Standard on kättesaadav Eesti Standardikeskusest. The standard is available from the Estonian Centre for Standardisation.

Tagasisidet standardi sisu kohta on võimalik edastada, kasutades EVS-i veebilehel asuvat tagasiside vormi või saates e-kirja meiliaadressile <u>standardiosakond@evs.ee</u>.

ICS 49.100

Standardite reprodutseerimise ja levitamise õigus kuulub Eesti Standardikeskusele

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonsesse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel ilma Eesti Standardikeskuse kirjaliku loata on keelatud.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, võtke palun ühendust Eesti Standardikeskusega: Koduleht <u>www.evs.ee</u>; telefon 605 5050; e-post <u>info@evs.ee</u>

The right to reproduce and distribute standards belongs to the Estonian Centre for Standardisation

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without a written permission from the Estonian Centre for Standardisation.

If you have any questions about copyright, please contact Estonian Centre for Standardisation:

Homepage www.evs.ee; phone +372 605 5050; e-mail info@evs.ee

EUROPEAN STANDARD

EN 12312-3

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

January 2017

ICS 49.100

Supersedes EN 12312-3:2003+A1:2009

English Version

Aircraft ground support equipment - Specific requirements - Part 3: Conveyor belt vehicles

Matériel au sol pour aérones - Exigences particulières - Partie 3 : Convoyeurs à bande

Luftfahrt-Bodengeräte - Besondere Anforderungen -Teil 3: Förderbandwagen

This European Standard was approved by CEN on 30 October 2016.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Cont	ents 1	Page
Europe	ean foreword	4
-	uction C	
1	Scope	
2	Normative references	
3	Terms and definitions	9
4	List of hazards	10
5	Safety requirements and/or measures	10
5.1	General requirements	10
5.2	Boom design	11
5.3	Access	12
5.4	Guard-rails	13
5.5	Guide rails	14
5.6	Performance (loads and speeds)	
5.7	Controls	15
5.8	Ergonomics	15
6	Information for use	17
6.1	Marking	17
6.2	Warnings	17
6.3	Marking Warnings Instructions	17
7	Verification of requirements	18
Annex	A (normative) List of hazards	19
Table <i>i</i>	A.1 — List of hazards	19
Annex	B (informative) Hazards at boom and belt	22
Figure	B.1 — Principle drawing of a reversible conveyor belt showing the drawing-in points	22
Figure	B.2 — Drawing-in point at the ramp end of the boom where a fixed tray is mounted	22
Figure	${ m B.3-Drawing-in}$ point at the ramp end of the boom where a roller tray is mounted	22
Annex	C (normative) Safety measures against drawing-in hazards on pulleys and idlers	23
_	C.1 — Rolled steel sections	
Figure	C.2 — Sheet metal	23
Figure	C.3 — Rolled steel section	24
Annex	D (normative) Safety measures on end cross arms or trays	25
Figure	D.1 — Safety distance	25
Figure	D.2 — Pop out roller	. 25
Figure	D.3 — Switchbar	. 26
	E (informative) Safety distances for feet and hands (Extract from EN 349)	
Table 1	E.1 — Safety distances	27

Annex ZA (informative) Relationship between this European standard and the essential requirements of EU Directive 2006/42/EC aimed to be covered	28
Table ZA.1 - Correspondence between this European standard and EU Directive 2006/42/EC	28
Bibliography	29
O CUMON Signature of the state	
~	
Sa Province Open	
20	
6 ,	

European foreword

This document (EN 12312-3:2017) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 274 "Aircraft ground support equipment", the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by July 2017, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by July 2017.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN 12312-3:2003+A1:2009.

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive 2006/42/EC on machinery.

For relationship with EU Directive 2006/42/EC on machinery, see informative Annex ZA, which is an integral part of this document.

Specific requirements, consists of the following parts: EN 12312, Aircraft ground support equipment

- Part 1: Passenger stairs;
- Part 2: Catering vehicles;
- Part 3: Conveyor belt vehicles (the present document)
- Part 4: Passenger boarding bridges;
- Part 5: Aircraft fuelling equipment;
- Part 6: Deicers and deicing/antiicing equipment;
- Part 7: Aircraft movement equipment;
- Part 8: *Maintenance or service stairs and platforms*;
- Part 9: Container/Pallet loaders;
- Part 10: Container/Pallet transfer transporters;
- Part 11: Container/Pallet dollies and loose load trailers;
- Part 12: Potable water service equipment;
- Part 13: Lavatory service equipment;
- Server of the se Part 14: Disabled/incapacitated passenger boarding vehicles;
- Part 15: *Baggage and equipment tractors*;

- Part 16: Air start equipment;
- Part 17: Air conditioning equipment;
- Part 18: Nitrogen or Oxygen units;
- Part 19: Aircraft jacks, axle jacks and hydraulic tail stanchions;
- Part 20. Electrical ground power units.

Annexes A, C and D are normative. Annexes B, E and ZA are informative.

The main changes compared to the previous edition EN 12312-3:2003+A1:2009 are:

- a) A1:2009 was incorporated;
- b) the Introduction was updated in relation to the deviation from recommended criteria;
- c) the Scope was updated to cover reasonably foreseeable misuse;
- d) Clause 2, Normative references, was updated;
- e) List of hazards was updated to exclude hazards due to traffic and repair and was moved to Annex A;
- f) 5.1, *General requirements*, was charged to include a seat-belt or hip guard and further provisions regarding the driver's accommodation, e.g. protection from falling loads as well as compliance with EN 1915-3 and EN 1915-4;
- g) 5.2, Boom design was completely revised;
- h) 5.3, *Access* was added, thus making it necessary to re-number the following clauses and subclauses
- i) 5.3 *Guard-rails*, *guide rails* was re-numbered as 5.4 and divided into 5.4 *Guard-rails* (covering the original subclauses 5.3.1 through 5.3.5) and 5.5 *Guide rails* (covering the original subclauses 5.3.6 through 5.3.9), it was expanded to cover foldable and adjustable elements, including the size of allowable gaps;
- j) 5.4 *Performance (loads and speeds)* was re-numbered as 5.6 and contains new provisions regarding the driving speeds while in raised position and a seat-belt;
- k) 5.5 *Controls* was re-numbered as 5.7 and contains new provisions regarding controls, also during aircraft loading/unloading operations, and the emergency stop;
- 1) 5.8, *Ergonomics* was added;
- m) 6.3, *Instructions*, was extended to cover information about aircraft types and cargo doors, safe positions for opening/closing of cargo doors, belt bottom tray and restricted operation in adverse weather conditions;
- n) Clause 7, Verification of requirements, was updated;
- o) informative Annex A, *Typical designs of conveyor belt vehicles*, was deleted and replaced by normative Annex A, *List of hazards*;

- p) informative Annex C, *Hazards at boom an belt*, was re-numbered as informative Annex B and nip points were re-named as drawing-in points;
- q) informative Annex D, *Safety measures against drawing-in hazards on pulleys and idlers* was changed into normative Annex C with the same title and updated;
- r) informative Annex E, *Safety measures on end cross arms or trays*, was changed into normative Annex D with the same title;
- s) informative Annex F, *Safety distances for feet and hands (Extract from* EN 349), was re-numbered as informative Annex E:
- t) Annex ZA referring to the Machinery Directive 98/37/EC was replaced by Annex ZA referring to the new Machinery directive 2006/42/EC;
- u) the Bibliography was updated.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organisations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, Ire nia, Ser. France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

Introduction

This European Standard specifies health and safety requirements, as well as some functional and performance requirements, for conveyor belt vehicles intended for loading/unloading of individual items of baggage or cargo on/off all aircraft types commonly in service in civil air transport.

The minimum essential criteria are considered to be of primary importance in providing safe, serviceable, economical and practical conveyor belt vehicles. Deviations should occur only after careful consideration, extensive testing, risk assessment and thorough service evaluation have shown alternative methods or conditions to be satisfactory. Such deviations are outside the scope of this standard and a manufacturer should be able to demonstrate an equivalent level of protection.

This European Standard is a Type C standard as stated in EN ISO 12100.

When provisions of this Type C standard are different from those that are stated in Type A or B standards, the provisions of this Type C standard take precedence over the provisions of the other rene.
Is a provious of the second of the sec standards for machines that have been designed and built according to the provisions of this Type C standard. Deviations from requirements do not fall within the presumption of conformity given by the standard.

7

1 Scope

This European Standard specifies the technical requirements to minimize the hazards listed in Clause 4 that can arise during the commissioning, operation and maintenance of conveyor belt vehicles when used as intended, including misuse reasonably foreseeable by the manufacturer, when carried out in accordance with the specifications given by the manufacturer or his authorized representative. It also takes into account some requirements recognized as essential by authorities, aircraft and ground support equipment (GSE) manufacturers as well as airlines and handling agencies.

This European Standard applies to

- a) self-propelled conveyor belt vehicles with or without driver's accommodation,
- b) self-propelled conveyor belt vehicles equipped with a van body,
- c) towed conveyor belt vehicles

intended to be used for manual loading/unloading of aircraft.

This European Standard does not apply to any extensions or appurtenances of conveyor belt vehicles entering the aircraft cargo compartment in order to facilitate loading and unloading therein ("Aircraft Bulk Loading Systems", ABLS).

This European Standard does not apply to pneumatic systems and to cable-less remote controls.

This part of EN 12312 is not applicable to conveyor belt vehicles that were manufactured before the date of publication of this European Standard by CEN.

This part of EN 12312 when used in conjunction with EN 1915-1, EN 1915-2, EN 1915-3 and EN 1915-4 provides the requirements for conveyor belt vehicles.

2 Normative references

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 349, Safety of machinery — Minimum gaps to avoid crushing of parts of the human body

EN 1175-1, Safety of industrial trucks — Electrical requirements — Part 1: General requirements for battery powered trucks

EN 1837, Safety of machinery — Integral lighting of machines

EN 1915-1:2013, Aircraft ground support equipment - General requirements - Part 1: Basic safety requirements

EN 1915-2:2001+A1:2009, Aircraft ground support equipment - General requirements - Part 2: Stability and strength requirements, calculations and test methods

EN 1915-3, Aircraft ground support equipment — General requirements — Part 3: Vibration measurement methods and reduction

EN 1915-4, Aircraft ground support equipment — General requirements — Part 4: Noise measurement methods and reduction

EN ISO 12100:2010, Safety of machinery - General principles for design - Risk assessment and risk reduction (ISO 12100:2010)

EN ISO 13849-1:2015, Safety of machinery - Safety-related parts of control systems - Part 1: General principles for design (ISO 13849-1:2015)

EN ISO 13850:2015, Safety of machinery - Emergency stop function - Principles for design (ISO 13850:2015)

EN ISO 14122-1, Safety of machinery - Permanent means of access to machinery - Part 1: Choice of fixed means and general requirements of access (ISO 14122-1:2016)

ISO 11532:2012, Aircraft ground equipment — Graphical symbols

ISO 11228-1, Ergonomics — Manual handling — Part 1: Lifting and carrying

Manual handling — Part 3: Handling of low loads at high frequency ISO 11228-3, Ergonomics

DIN 51130:2014-02, Testing of floor coverings — Determination of the anti-slip property — Workrooms and fields of activities with slip danger — Walking method — Ramp test

Terms and definitions

For the purposes of this document the terms and definitions given in EN ISO 12100 and EN 1915-1:2013 and the following apply.

3.1

conveyor belt vehicle

vehicle comprising a chassis, a boom with a belt, and a lifting device

3.2

boom

load carrying assembly which includes a belt to move the load, and any possible tray attached to it

3.3

telescopic boom

load carrying assembly, adjustable in length

3.4

lifting device

system to vary the height of the boom

3.5

incline

angle of the boom to a horizontal plane

3.6

guide rail

lateral device attached to the boom to prevent loads from falling off the sides

3.7

trav

loading platform fitted at either end of the boom and independent of the belt